

UCHWAŁA Nr X/45/2007
Rady Miejskiej w Ziębicach
z dnia 26 czerwca 2007

zmieniająca uchwałę w sprawie zatwierdzenia „Wieloletniego planu inwestycji gminy miejsko-wiejskiej Ziębice na lata 2005 -2008”.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 6 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity : Dz.U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z późniejszymi zmianami) Rada Miejska w Ziębicach uchwala, co następuje:

§ 1

W uchwale Nr XXIII/173/2004 z dnia 16 listopada 2004 r. w sprawie zatwierdzenia „Wieloletniego planu inwestycji gminy miejsko-wiejskiej Ziębice na lata 2005 -2008”, wprowadza się następujące zmiany w załączniku do uchwały, które otrzymują brzmienie:

- 1) **Tabela 1 - Wodociągowanie wsi Gminy Ziębice** – otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.
Zmiany dotyczą aktualizacji wartości zadań, zgodnie z pozyskiwanymi sukcesywnie kosztorysami inwestorskimi lub wartościami zadań po przeprowadzonych przetargach - pozycja 1 c), f), g) i h)
Realizację zadania p.n. „Budowa sieci wodociągowej Rososznicza – Niedźwiednik” rozłożono na lata 2007-2008.
- 2) **Tabela 2 - Gospodarka ściekowa w Gminie Ziębice – „Program Ochrony Wód Zlewni Rzek Ślęzy i Oławy”** – otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.
Zmiany dotyczą aktualizacji wartości zadań i przesunięcia realizacji zadania p.n. „Program Ochrony Wód Zlewni Rzek Ślęzy i Oławy – budowa kanalizacji sanitarnych w Gminie Ziębice” na lata 2007-2011 – pozycja 2 b)
- 3) **Tabela 3 - Zbrojenie terenów pod budownictwo jednorodzinne w Gminie Ziębice** – otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.
Zmiany dotyczą przesunięcia realizacji zadań na lata 2006-2010 – poz. 3 a), b), c).
- 4) **Tabela 4 - Budowa nawierzchni drogowych w Gminie Ziębice** – otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały.
Zmiany dotyczą aktualizacji wartości zadań, zgodnie z pozyskiwanymi sukcesywnie kosztorysami inwestorskimi lub wartościami zadań po przeprowadzonych przetargach.
Realizację zadań przesunięto na lata:
 4. c) budowa nawierzchni drogowej ul. Spokojnej, Ogrodowej i Strażackiej w Henrykowie – wykonano w 2006 r.
 4. d) budowa nawierzchni drogowej wraz z odwodnieniem ul. Mokrej w Ziębicach – 2011 r. (kanalizacja sanitarna w ul. Mokrej będzie realizowana w ramach zadania „Program Ochrony Wód Zlewni Rzek Ślęzy i Oławy” w latach 2007-2011).
 4. e) budowa nawierzchni dróg wraz z odwodnieniem II-giej części wsi Pomiarów Dolny – 2009 r.
 4. f) budowa nawierzchni drogowej w rejonie ulicy Wojska Polskiego (dojazd do osiedla domków jednorodzinnych) w Ziębicach wraz z kanalizacją deszczową oraz przebudową sieci telekomunikacyjnej – 2010 r.
 4. g) budowa nawierzchni drogowej ul. Krótkiej i Oławskiej w Ziębicach– 2008 – 2010 r.
 4. h) budowa nawierzchni wraz z oświetleniem ul. Małej w Ziębicach– 2011 r.
 4. i) wprowadzono nowe zadanie inwestycyjne p.n. „Budowa nawierzchni drogowej Wigańcice – Mników - Zakącina” – 2005-2008 r.
Na zadanie to w roku 2005 opracowano dokumentację projektową.
 4. j) wprowadzono nowe zadanie inwestycyjne – budowa nawierzchni drogowej w Pomianowie – Golina realizacja w latach 2007-2010 r.
- 5) **Tabela 5 - Budowa cmentarza komunalnego w Ziębicach** otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 5 do niniejszej uchwały.
Zmiany dotyczą przesunięcia realizacji zadań na lata 2002-2009 – pozycja 5.
- 6) **Tabela 6 - Remont budynku Ziębickiego Centrum Kultury – II etap** otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 6 do niniejszej uchwały.
Zmiany dotyczą przesunięcia realizacji zadania na rok 2008 oraz zmiany wartości zadania – pozycja 6.
- 7) **Tabela 7 - Remont Ratusza w Ziębicach** otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 7 do niniejszej uchwały.
Bez zmian – pozycja 7.
- 8) **Tabela 8 - Budowa sali wielofunkcyjnej dla szkoły nr 2 w Ziębicach** otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem nr 8 do niniejszej uchwały.
Zmiany dotyczą aktualizacji wartości zadań, zgodnie z pozyskiwanymi sukcesywnie kosztorysami inwestorskimi – pozycja 8

§ 2

Uchwała podlega podaniu do publicznej wiadomości przez wywieszenie na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Ziębicach.

§ 3

Wykonanie uchwały zleca się Burmistrzowi Ziębic.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

PRZEWODNICZĄCA

Rady Miejskiej

mgr Agata Sobków

PROGRAM INWESTYCJI W LATACH 2005 - 2008 ZGODNIE Z WIELELATNIM PLANEM INWESTYCYJNYM

TABELA I

1. Wodociągowanie wsi Gminy Ziębice

Opis programu :

1. Cel programu - zaopatrzenie w wodę na cele bytowo-gospodarcze oraz przeciwwpożarowe miejscowości nieczwodociągowanych w Gminie Ziębice.
2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy.
3. Okres realizacji programu - lata 1997 - 2009 Wieletni Plan Wodociągowania, łączne nakłady finansowe - 13 000 000,00 zł
4. Jednostka organizacyjna realizująca program - Wydział Budownictwa, Gospodarki Komunalnej i Mieszkalniowej - Inwestycje

w tys. zł

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania 2004-2008	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania		
									środki własne gminy 2004-2008	kredyty i p.preferenc. w roku 2004-2008	dotacje celowe 2004 - 2008
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. Wodociągowanie wsi		1997-2009	12 852,00	800,00	758,00	1 524,00	1 640,00	8 110,00	750,50	7 356,50	4 745,00
a)	Budowa sieci wodociągowej Wadachowice-Raczyce- Witostowice	2003 -2004	750,00	-	-	-	-	-	-	750,00	-
b)	Opracowanie dokumentacji projektowej wodociągu przesyłowego i rozdzielczego wraz z pompownią strefową Służejów- Rososznicza - Niedzwiednik	2005 - 2006	104,00	-	30,00	74,00	-	-	25,50	78,50	-
	Budowa sieci wodociągowej Służejów Mały i Duży - sieć wodociągowa przesyłowa Ø 160 - 3 990 mb - sieć wodociągowa rozdzielcza Ø 110 - 3 455 mb - przyłącza wodociągowe - 76 szt - pompownia strefowa - 1 szt	2006	1 450,00	-	-	1 450,00	-	-	725,00	725,00	-
c)	Opracowanie dokumentacji projektowej wodociągu Jasfówek-Nowy Dwór-Skalice	2004	50,00	50,00	-	-	-	-	-	50,00	-
d)	Budowa sieci wodociągowej Jasfówek - Nowy Dwór Skalice - sieć wodociągowa przesyłowa Ø 160 - 9 945 mb - sieć wodociągowa rozdzielcza Ø 110 - 1 160 mb - przyłącza wodociągowe - 85 szt	2005	728,00	-	728,00	-	-	-	-	728,00	-
e)	Opracowanie dokumentacji projektowej wodociągu przesyłowego i rozdzielczego wraz z pompownią strefową Kalinowice Dolne i Górne - Wiganicze oraz wykonanie odwrotu zastępczego w Wiganicach dla ujęć wody dla Kalinowic GiD, Wiganic, Bożnowic i Nowiny	2006-2007	160,00	-	-	20,00	140,00	-	-	160,00	-

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
f)	Budowa sieci wodociągowej Rososznica-Niedźwiednik - sieć wodociągowa przesyłowa Ø 200-160 - 9413,50 mb - sieć wodociągowa rozdzielcza Ø 125-110-63 - 5543,00 mb - przyłącza wodociągowe - 186 szt - pompownia strefowa - 1 szt	2007-2008	5 690,00	-	-	-	1 500,00	4 190,00	-	2 845,00	2 845,00
g)	Budowa sieci wodociągowej Kalinowice - Wigańcice - sieć wodociągowa przesyłowa Ø 160 - 12 000 mb - sieć wodociągowa rozdzielcza Ø 110 - 5220 mb - przyłącza wodociągowe - 187 szt - pompownia strefowa - 1 szt - zbiornik 150 m ³	2008-2009	3 800,00	-	-	-	-	3 800,00	-	1 900,00	1 900,00
h)	Opracowanie dokumentacji projektowej wodociągu przesyłowego i rozdzielczego wraz z pompownią strefową Kalinowice - Bożnowice-Nowina oraz wykonanie map zasadniczych do celów projektowych	2008-2009	120,00	-	-	-	-	120,00	-	120,00	-
									12 832,00	12 852,00	

2. Gospodarka ściekowa w gminie Ziębice - "Ochrona wód zlewni rzeki Słęży i Olawy"

Opis programu :

1. Cel programu - uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Ziębice.

2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy oraz dotacji Unii Europejskiej

3. Okres realizacji programu - lata 2003 - 2011, planowane nakłady - 34 000 000,00 zł

4. Jednostka organizacyjna realizująca program - Wydział Budownictwa, Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej - Inwestycje

TABELA 2

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania 2004 - 2009	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania			
									środki własne gminy 2004 - 2008	kredyty i p.preferenc. w roku 2004-2008	dotacje celowe 2004 - 2008	
w tys. zł										8	9	
1	2	3	4	5	6	7						
2.	Gospodarka wodno-ściekowa w gminie Ziębice	2003-2011	33 627,00	298,00	158,00	21,00	510,00	8 791,00	19,00	2 715,80	7 043,20	
a)	Budowa kanalizacji sanitarnej dla ulicy Księcia Bolka w Henrykowie - zbiornica kanalizacja grawitacyjna DN 200 mm-502,50 mb - zbiornica kanalizacja grawitacyjna DN 160 mm-312,50 mb - przykanaliki - 94,50 mb, 19 szt	2003-2004	309,00	298,00	11,00	-	-	-	19,00	221,80	68,20	
b)	Gospodarka wodno-ściekowa w gminie Ziębice "Ochrona wód zlewni rzek Słęży i Olawy" Przygotowanie i przeprowadzenie procedur przetargowych i rozpoczęcie prac projektowych	2005-2010	33 318,00	-	147,00	21,00	510,00	8 791,00	-	2 494,00	6 975,00	
I	Rozbudowa oczyszczalni ścieków w Henrykowie	2005-2008		-	147,00	21,00	510,00	1 648,00	-	708,00	1 618,00	
II	Budowa kanalizacji sanitarnej i przepompowni w Skalicach, Henrykowie, Nowym Dworze, Raczycach, Witostowicach, Wadachowicach i Brukalicach	2008-2009		-	-	-	-	2 500,00	-	625,00	1 875,00	
III	Budowa kanalizacji w Ziębicach, Lipie, Krzelkowie Czernycach	2009-2010		-	-	-	-	4 643,00	-	1 161,00	3 482,00	
IV	Budowa kanalizacji w Niedzwiedziu, Biernacicach, Starcówku i Osinie Małej	2009-2010		-	-	-	-	-	-	-	-	
											9 778,00	9 778,00

3. Zbrojenie terenów pod budownictwo jednorodzinne w gminie Ziębice

Opis programu :

1. Cel programu - uzbrojenie terenów pod budownictwo jednorodzinne w Gminie Ziębice.

2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki: samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy

3. Okres realizacji programu - lata 2002 - 2010, planowane nakłady - **3 600 000,00 zł**

4. Jednostka organizacyjna realizująca program - Wydział Budownictwa, Gospodarki Komunalnej i Mieszkalniowej - Inwestycje

TABELA 3

w tys. zł

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania 2002 - 2006	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania			
									środki własne gminy 2004-2006	kredyty w roku 2004-2006	dotacje celowe 2004-2008	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
3.	Zbrojenie terenów pod budownictwo jednorodzinne		3 521,00	-	26,00	559,00	-	586,00	-	1 171,00	-	
a)	przy ul. Zielonej w Ziębicach - budowa sieci wodno-kanalizacyjnej i energetycznej - budowa nawierzchni drogowych rejonu ul. Piaskowej w Ziębicach (wod.-kan., energia)	2002-2008	758,00	-	13,00	365,00	-	380,00	-	758,00	-	
b)	budowa sieci wodno-kanalizacyjnej i energetycznej - budowa nawierzchni drogowych		413,00	-	13,00	194,00	-	206,00	-	413,00	-	
c)	przy ul. Gliwickiej - działki rzemieślnicze	2009	650,00	-	-	-	-	-	-	-	-	
e)	przy ul. Spacerowej w Ziębicach (Oś na Górze)	2009-2010	1 700,00	-	-	-	-	-	-	-	-	
										1 171,00	1 171,00	

4. Budowa nawierzchni drogowych w Gminie Ziębice

TABELA 4

Opis programu:

1. Cel programu - uzyskanie nawierzchni dróg (ulic) spełniających standardy określone stosownymi warunkami technicznymi - wzrost bezpieczeństwa na drogach
2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy
3. Okres realizacji programu: lata 2004 - 2011, łączne nakłady finansowe - **6 800,00 tys. zł**
4. Jednostka realizująca program: Wydział Budownictwa Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej - Drogi

w tys. zł

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania			
									środki własne gminy 2004-2008	kredyty w roku 2004-2008 i inne	dotacje celowe 2004 - 2008	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
4.	Budowa nawierzchni drogowych		6 786,70	-	633,80	266,00	520,00	1 250,00	313,00	1 419,80	937,00	
a)	Budowa nawierzchni drogowej ul. Ks. Bolka w Henrykowie	2000-2005	88,00	-	80,00	-	-	-	-	80,00	-	
b)	Budowa nawierzchni drogowej we wsi Nowina - opracowanie dokumentacji projektowej - wykonanie nawierzchni drogowej	2005-2007	507,50	-	7,50	-	-	-	-	7,50	-	
c)	Budowa nawierzchni drogowej ul. Spokojnej Ogrodowej i Strażackiej w Henrykowie - opracowanie dokumentacji projektowej - wykonanie nawierzchni drogowej	2005-2008	273,50	-	7,50	-	500,00	-	-	7,50	-	
d)	Modernizacja nawierzchni ul. Mokrej w Ziębicach (nawierzchnia + odwodnienie)	2003-2011	900,30	-	-	-	-	-	-	-	-	
e)	Budowa nawierzchni dróg wraz z odwodnieniem w części wsi Pomianów Dolny	2003-2009	1 765,00	-	524,40	-	-	-	-	524,40	-	
f)	Budowa nawierzchni drogowej w rejonie ulicy Wojska Polskiego (dojazd do osiedla domków jednorodzinnych) w Ziębicach wraz z kanalizacją deszczową oraz przebudową sieci telekomunikacyjnej	2003-2010	415,00	-	-	-	-	-	-	-	-	
g)	Budowa nawierzchni drogowej ul. Krótkiej i Olawskiej - opracowanie dokumentacji projektowej - wykonanie nawierzchni drogowej	2008-2010	700,00	-	-	-	-	-	-	-	-	
h)	Modernizacja nawierzchni wraz z oświetleniem ul. Małej w Ziębicach	2011	600,00	-	-	-	-	-	-	-	-	
i)	Budowa nawierzchni drogowej Wiganicze-Mników-Zakąpcina - opracowanie dokumentacji projektowej i studium wykon. - wykonanie nawierzchni drogowej	2005-2008	1 272,40	-	14,40	-	8,00	-	-	22,40	-	
j)	Budowa nawierzchni drogowej w Pomianowie Grolina - opracowanie dokumentacji projektowej - wykonanie nawierzchni drogowej	2007-2010	265,00	-	-	-	12,00	-	313,00	12,00	937,00	
OGÓLEM:									2 669,80			2 669,80

5. Budowa cmentarza komunalnego w Ziębicach

TABELA 5

Opis programu :

1. Cel programu - budowa nowych kwater cmentarza komunalnego w Ziębicach
2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy
3. Okres realizacji programu - lata 2002 - 2009, planowane nakłady - **280 000,00 zł**
4. Jednostka organizacyjna realizująca program - Wydział Budownictwa, Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej - Inwestycje

w tys. zł

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania 2002 - 2005	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania		
									środki własne gminy 2004-2008	kredyty w roku 2004-2008	dotacje celowe 2004-2008
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
5. Budowa cmentarza komunalnego w Ziębicach			280,00	-	-	-	30,00	-	-	30,00	-
Budowa cmentarza komunalnego przy ul. Gilwickiej w Ziębicach											
Opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej			30,00	-	-	30,00	-	-	-	30,00	-
Budowa nowych kwater oraz nawierzchni			250,00	-	-	-	-	-	-	-	-
									30,00		

6. Remont budynku Ziębickiego Centrum Kultury w Ziębicach - II etap

TABELA 6

Opis programu :

1. Cel programu - Remont budynku ZCK w Ziębicach
2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy
3. Okres realizacji programu - lata 2002 - 2009, planowane nakłady - **4 800 000,00 zł**
4. Jednostka organizacyjna realizująca program - Wydział Budownictwa, Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej - Inwestycje

w tys. zł

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania 2002 - 2005	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania		
									środki własne gminy 2004-2008	kredyty w roku 2004-2008	dotacje celowe 2004-2008
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
II etap wykonania remontu budynku ZCK w Ziębicach tj. wykończenie piwnic i części hotelowej			4 800,00	-	-	-	-	720,00	-	720,00	-
									720,00		

7. Remont Ratusza w Ziębicach

Opis programu :

1. Cel programu -Remont Ratusza w Ziębicach
2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy
3. Okres realizacji programu - lata 2005 - 2008, planowane nakłady -**2 670 000,00 zł**
4. Jednostka organizacyjna realizująca program - Wydział Budownictwa, Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej - Inwestycje

w tys. zł

TABELA 7

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania 2005 - 2008	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania		
									środki własne gminy 2004-2008	kredyty w roku 2004-2008	dotacje celowe 2004-2008
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
7.	Remont Ratusza w Ziębicach zakres rzeczowy zgodny z opisem	2005-2008	2 670,00	-	70,00	-	1 818,00	782,00	390,00	70,00	2 210,00
									2 670,00		
									2 670,00		

8. Budowa sali gimnastycznej dla szkoły Nr 2 w Ziębicach

Opis programu :

1. Cel programu - Budowa sali gimnastycznej
2. Program będzie finansowany z budżetu jednostki samorządu terytorialnego - zadanie własne gminy
3. Okres realizacji programu - lata 2006 - 2009, planowane nakłady -**2 256 000,00 zł**
4. Jednostka organizacyjna realizująca program - Wydział Budownictwa, Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej - Inwestycje

w tys. zł

TABELA 8

Lp.	Nazwa inwestycji zakres rzeczowy	Lata realizacji	Wartość całkowita zadania 2006 - 2009	2004	2005	2006	2007	2008	Przewidywane źródła finansowania		
									środki własne gminy 2004-2008	kredyty w roku 2004-2008	dotacje celowe 2004-2008
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
8.	Budowa sali gimnastycznej dla szkoły nr 2 w Ziębicach - opracowanie dokumentacji projektowej - realizacja zadania	2006-2008 2006 2007-2008	2 256,00	-	-	56,00	200,00	2 000,00	-	2 256,00	-
									2 256,00		
									2 256,00		

Opracowała:
Beata Ślusarek-Nowak - insp. ds. inwestycji
Wydział BGKJM